

**ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2016/1099****z 5. júla 2016****o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na financovanie Európskeho rozvojového fondu, vrátane druhej splátky na rok 2016**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii a Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na Dohodu o partnerstve medzi členmi skupiny afrických, karibských a tichomorských štátov na jednej strane a Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na strane druhej, podpísanej v Cotonou 23. júna 2000 <sup>(1)</sup>, v znení posledných zmien (ďalej len „Dohoda o partnerstve AKT – EÚ“),so zreteľom na Vnútnú dohodu medzi zástupcami vlád členských štátov Európskej únie zasadajúcimi v Rade o financovaní pomoci Európskej únie na základe viacročného finančného rámca na obdobie rokov 2014 – 2020 v súlade s Dohodou o partnerstve AKT – EÚ a o poskytnutí finančnej pomoci zámorským krajinám a územiám, na ktoré sa vzťahuje časť štyri Zmluvy o fungovaní Európskej únie <sup>(2)</sup> (ďalej len „vnútorná dohoda“), a najmä na jej článok 7,so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) 2015/323 z 2. marca 2015 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na 11. Európsky rozvojový fond <sup>(3)</sup> (ďalej len „nariadenie o rozpočtových pravidlách pre 11. ERF“), a najmä na jeho článok 21 ods. 3,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) V súlade s postupom stanoveným v článkoch 21 až 24 nariadenia o rozpočtových pravidlách pre 11. ERF má Komisia do 15. júna 2016 predložiť návrh, v ktorom spresní: a) výšku druhej splátky príspevku na rok 2016; b) revidovanú výšku ročného príspevku na rok 2016 v prípadoch, keď výška ročného príspevku neodráža skutočné potreby.
- (2) V súlade s článkom 52 nariadenia o rozpočtových pravidlách pre 11. ERF Európska investičná banka zaslala Komisii 28. apríla 2016 svoje aktualizované odhady záväzkov a platieb pre nástroje, ktoré spravuje.
- (3) V článku 22 ods. 1 nariadenia o rozpočtových pravidlách pre 11. ERF sa stanovuje, že výzvy na úhradu príspevkov sa najprv použijú na splatenie súm stanovených pre predchádzajúce Európske rozvojové fondy. Malo by sa preto vyzvať na poskytnutie príspevkov v rámci 10. ERF.
- (4) Na základe návrhu Komisie Rada 24. novembra 2015 prijala rozhodnutie stanoviť strop pre ročnú sumu príspevkov členských štátov do ERF na rok 2016 na 3 450 000 000 EUR pre Komisiu a 150 000 000 EUR pre Európsku investičnú banku.
- (5) Rada rozhodnutím Rady 2013/759/EÚ <sup>(4)</sup> schválila 12. decembra 2013 zriadenie preklenovacieho nástroja, pokiaľ ide o prechodné riadiace opatrenia pre ERF od 1. januára 2014 do nadobudnutia platnosti 11. Európskeho rozvojového fondu,

<sup>(1)</sup> Ú. v. EŠ L 317, 15.12.2000, s. 3.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ L 210, 6.8.2013, s. 1.

<sup>(3)</sup> Ú. v. EÚ L 58, 3.3.2015, s. 17.

<sup>(4)</sup> Rozhodnutie Rady 2013/759/EÚ z 12. decembra 2013 o prechodných riadiacich opatreniach pre ERF od 1. januára 2014 do nadobudnutia platnosti 11. Európskeho rozvojového fondu (Ú. v. EÚ L 335, 14.12.2013, s. 48).

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

#### Článok 1

Jednotlivé príspevky do Európskeho rozvojového fondu, ktoré majú členské štáty uhradiť Európskej komisii a Európskej investičnej banke v rámci druhej splátky na rok 2016, sú uvedené v tabuľke v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Úhrady uvedených príspevkov možno kombinovať s úpravami v rámci uplatňovania odpočtu prostriedkov pridelených v rámci preklenovacieho nástroja, a to na základe plánu úprav, ktorý každý členský štát oznámil Komisii pri prijatí tretej splátky na rok 2015.

#### Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli 5. júla 2016

*Za Radu*  
*predseda*  
M. LAJČÁK

## PRÍLOHA

ČLENSKÉ ŠTÁTY	Kľúč na určenie príspevkov do 10. ERF v %	2. splátka na rok 2016 (v EUR)		
		pre EIB 10. ERF	pre Komisiu 10. ERF	spolu
BELGICKO	3,53	3 530 000,00	35 300 000,00	38 830 000,00
BULHARSKO	0,14	140 000,00	1 400 000,00	1 540 000,00
ČESKÁ REPUBLIKA	0,51	510 000,00	5 100 000,00	5 610 000,00
DÁNSKO	2,00	2 000 000,00	20 000 000,00	22 000 000,00
NEMECKO	20,50	20 500 000,00	205 000 000,00	225 500 000,00
ESTÓNSKO	0,05	50 000,00	500 000,00	550 000,00
ÍRSKO	0,91	910 000,00	9 100 000,00	10 010 000,00
GRÉCKO	1,47	1 470 000,00	14 700 000,00	16 170 000,00
ŠPANIELSKO	7,85	7 850 000,00	78 500 000,00	86 350 000,00
FRANCÚZSKO	19,55	19 550 000,00	195 500 000,00	215 050 000,00
TALIANSKO	12,86	12 860 000,00	128 600 000,00	141 460 000,00
CYPRUS	0,09	90 000,00	900 000,00	990 000,00
LOTYŠSKO	0,07	70 000,00	700 000,00	770 000,00
LITVA	0,12	120 000,00	1 200 000,00	1 320 000,00
LUXEMBURSKO	0,27	270 000,00	2 700 000,00	2 970 000,00
MAĎARSKO	0,55	550 000,00	5 500 000,00	6 050 000,00
MALTA	0,03	30 000,00	300 000,00	330 000,00
HOLANDSKO	4,85	4 850 000,00	48 500 000,00	53 350 000,00
RAKÚSKO	2,41	2 410 000,00	24 100 000,00	26 510 000,00
POLSKO	1,30	1 300 000,00	13 000 000,00	14 300 000,00
PORTUGALSKO	1,15	1 150 000,00	11 500 000,00	12 650 000,00
RUMUNSKO	0,37	370 000,00	3 700 000,00	4 070 000,00
SLOVINSKO	0,18	180 000,00	1 800 000,00	1 980 000,00
SLOVENSKO	0,21	210 000,00	2 100 000,00	2 310 000,00
FÍNSKO	1,47	1 470 000,00	14 700 000,00	16 170 000,00
ŠVÉDSKO	2,74	2 740 000,00	27 400 000,00	30 140 000,00
SPOJENÉ KRÁĽOVSTVO	14,82	14 820 000,00	148 200 000,00	163 020 000,00
EU-27 SPOLU	100,00	100 000 000,00	1 000 000 000,00	1 100 000 000,00